suivi, deux histoires de loup,

avec « Loup loup y est-tu » et

« Le loup qui voulait chan-

teurs, bien entassés dans la

salle de jeux, ont applaudi

chaudement les jeunes co-

médiens. Ensuite, place à la

kermesse proprement dite,

avec divers stands de jeux

dans la cour de l'école. A

l'heure de midi, les visiteurs

se sont attablés pour dégus-

ter un repas en plein air.

Spectacle et jeux à Val-des-Faulx

kermesse de fin d'année en ger de couleur ». Les specta-

Custines

Anne-Lise Magon, la direc-

trice de l'école maternelle

du Val-des-Faulx, a ouvert la

présentant le spectacle pré-

paré avec les enfants. Les

petits écoliers, parfois bien

intimidés, ont montré à leurs

familles, des saynètes adap-

tées de livres pour enfants.

Avec pour débuter : « Com-

ment il fait le caméléon », les

petits ont montré le son que

peut émettre cet animal. Ont

■ Les petits écoliers sur scène.

BANLIEUE NORD

Jubilé

Frouard: la paroisse Saint-Pierre-et-Paul en fête

En retraite depuis octobre 2012, André Stephano, prêtre de la commune depuis 1989, a fêté son jubilé lors de la messe de ce dimanche à la chapelle Notre-Dame-de-la-Paix qu'il a lui-même célébrée. Le père Stephano est né en décembre 1938 à Longwy. Il a commencé sa formation de prêtre en 1949, part effectuer son service militaire en 1959 et est ordonné le 29 juin 1965. D'abord nommé vicaire à Briey, il est responsable, dès 1970, de la pastorale de l'enfance pour les zones de Briey, Longwy et Pont à Mousson et prêtre auxiliaire à Notre-Dame d'Homécourt. En 1977, il est désigné prêtre auxiliaire chargé de la paroisse Sainte-Croix de Cantebonne à Villerupt puis prend son poste de curé en 1989 à Frouard où il succède au père André Fossati. D'emblée, les paroissiens lui ont réservé un bon accueil, touchés par son charisme et sa simplicité, simplicité qui ne s'est pas démentie durant tout son ministère. André Stephano a toujours été et est toujours à l'écoute de ses paroissiens, de l'équipe lithurgique, de la chorale et des catéchistes. Toujours présent lors des manifestations religieuses, il est également très impliqué auprès du Comité catholique



■ 50 ans d'une vie de dévouement pour André Stephano.

contre la faim et pour le Développement et du mouvement chrétien des retraités. Il réside toujours sur la commune, là où il a exercé la plus longue partie de son ministère. En 2001, il a participé au regroupement des deux communes de Frouard et Champigneulles en une seule paroisse en tant que prêtre coopérateur. Il a ensuite assumé la charge de la paroisse Saint-Pierre-et-Paul lors du départ du père Paul Clair. Ses paroissiens l'ont assuré de leur gratitude lors d'un apéritif dans une salle Saint-Benoît presque trop petite pour accueillir tout le

Portes ouvertes

L'atelier « arts du cirque »

socioculturel. Et mercredi

20 h 30, en mairie, réunion

habitants de la rue haute.

Les Saizerillons proposent

deux sorties, ouvertes à

Couvent des Cordeliers,

visite, repas, animations

avec transport en bus,

dansantes. Tarifs 35 €

adhérents, 45 € non

adhérents. Mercredi

tous. Jeudi 18 juin au

17 juin, c'est au tour de l'atelier théâtre d'ouvrir

les siennes de 14 h à

Réunion publique

Mercredi 17 juin, à

publique pour les

Sorties pour tous

salle du CSC.

Saizerais

15 h 30 dans la grande

ouvre ses portes, mardi 16 juin de 17 h 30 à 19 h, à

la salle n° 3 du centre

Frouard

Ça s'est passé en bas de chez vous



■ Une forte participation des familles, qui a ravi les organisateurs.

Dans le cadre du programme « Ça se passe en bas de chez toi », l'association Jeunes et Cités a proposé deux animations aux habitants du quartier de la Penotte. Le vendredi petits et grands étaient

invités à une fin d'après-midi consacrée aux jeux de société, suivie d'un apéritif offert par les organisateurs puis par une « auberge espagnole », une fête des Voisins en quelque sorte qui a rassemblé bon nombre de familles. Samedi, jeux géants et atelier graffiti, en collaboration avec Graffiti Custom, ont permis de prolonger ces moments conviviaux qui favorisent le mieux vivre ensemble.

Liverdun

A la découverte du patrimoine

Une sortie pédagogique dans le cadre du projet « Architecture » mené cette année à l'école Georges-Brassens de Liverdun a eu lieu le 4 juin pour les élèves de CM1 et CM2.

Le matin a été consacré à une exposition scientifique « Science and You » qui est

organisée au Centre Prouvé de Nancy, l'occasion d'observer la rénovation de ce bâtiment.

L'après-midi, toujours dans le cadre du projet « Architecture », les élèves sont allés visiter le quartier Blandan et l'évolution des bâtiments du XIX^e au XXIe siècle (Ecole de Nancy, bâtiments contemporains...) : rue Félix-Faure et

L'objectif étant de faire découvrir aux enfants la richesse du patrimoine local et les savoir-faire qui y sont attachés. En alternant sorties sur le terrain et travail en classe, les élèves ont pu découvrir le patrimoine avec des approches variées.



■ Les CM1 et CM2 devant le centre Prouvé de Nancy.

Paroisse Sainte-Euchaire Solidarité des enfants



engagement.

Samedi matin, les enfants de la catéchèse de la paroisse Sainte-Euchaire ont remis, officiellement un chèque de 300 € au Relais Lorraine d'Opération Orange de Sœur Emmanuelle. Il en résulte de la forte mobilisation l'opération madeleines. Et Patrice Brisson, président

de l'association, autour d'un

pot de l'amitié, a remercié les enfants pour leur important investissement. Il rappelle que tout ce travail de fond a été tout particulièrement bien préparé par l'ensemble des bénévoles avec le visionnage d'un film pédagogique présentant les actions de Sœur Sara. Par ailleurs, ils précisent « la forte motivation des enfants dans ce projet ».

Pompey

Fête de la Musique à l'Avant-Garde

residants de l'EHPAD de l'Avant-Garde ont fêté la musique, mercredi aprèsmidi. Invité par Stéphane Claude, responsable d'animation, le duo Christophe et Serge proposait alors un vé-

Avec un peu d'avance, les ritable tour de chants aux plus d'un quand les musipersonnes presentes. Et d'emblée, elles sont allées « Siffler là-haut sur la colline » pour prendre un bon bol d'air frais à « la montagne ». Et « les Marchés de Provence » en ont fait rêver



■ Les résidants jouent du djembé..

ciens ont fait passer des paquets de lavande dans le public : un véritable de brin de vacances avant de se baigner à «la Mer qu'on voit danser ». Virginie, l'animatrice, n'a d'ailleurs pas ménagé ses efforts pour entraîner les résidants à travers

valses et bourrées.

Avant de prendre un goûter « A la maison près de la fontaine », personne ne voulait que le spectacle ne s'arrête. Et « Comme un arbre » en haut des cimes du « printemps », ils ont « Fait comme l'oiseau » et chanté sans relâche pendant près d'une heure. Une belle expérience musicale pour tous car les musiciens ont permis à l'assistance, venue nombreuse pour l'occasion, de s'exprimer et de se remémorer de bons souvenirs.

express

Custines

Croisière sur la Moselle

La section des anciens combattants AMCVG de Custines-Malleloy organise, mercredi 19 août, une « croisière sur la Moselle ». Après le repas, direction le Luxembourg pour une croisière panoramique sur la

Moselle à Remich. Départ Custines à 7 h 15 devant le foyer Maurice-Haas. Tarif tout compris:

Inscriptions auprès de Michel Thomas, tél. 03.83.49.19.10; Pierre Godard, tél. 03.83.49.20.95. Chèque à l'ordre de AMC Custines-Malleloy et courrier à mettre dans la boîte aux lettres : Maisons des associations. rue de l'Hôtel-de-Ville.

Frouard

Hommage

au chanoine Bernecker

d'histoire locale de la ville,

en partenariat avec l'abbé

Dahmel, les Intrépides et

offerte par la population

en remerciement de son

acte d'abnégation et de

population est invitée à ce

Pendant tout l'été, la ville

collectif de mineurs (3/14

ans). Première session du

6 au 31 juillet, et du 3 au

28 août pour la seconde

vendredi, de 9 à 17 h avec

session : du lundi au

les 3 à 17 ans. Accueil

propose des activités pour

bravoure le vendredi

moment de mémoire

19 juin, à 18 h. La

Vacances d'été

collective.

Liverdun

Alain Mariotte déposeront à l'église St-Jean-Baptiste la croix qui lui a été

Le 19 juin 1940, le

chanoine Bernecker

sauvait la vie de 300

Binsinger, François

personnes. Le comité

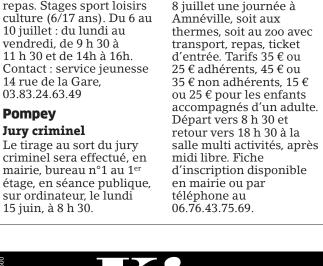
criminel sera effectué, en mairie, bureau n°1 au 1er étage, en séance publique, sur ordinateur, le lundi 15 juin, à 8 h 30.

Jury criminel

10 juillet : du lundi au vendredi, de 9 h 30 à 11 h 30 et de 14h à 16h. Contact : service jeunesse 14 rue de la Gare, 03.83.24.63.49

Pompey

Le tirage au sort du jury



Aiss me, 'am Irish! IRISHMA Teeling

fois en pot still en cuivre puis vieillis en fûts de Bourbon. Le nez s'ouvre sur le zeste d'orange et des nuances de poivre noir, complétées par une cannelle douce et une pointe de gingembre.

The Irishman Assemblage unique de styles de Whiskeys historiques (orge maltée et orge non maltée), distillés trois

Assemblage de Malt et de Grain, ce Whiskey Irlandais a vieilli

plusieurs années en fûts traditionnels avant d'être affiné pendant plusieurs mois dans des fûts de rhum du Nicaragua, les préférés de Jack Teeling. Whiskey et rhum font très bon ménage, apportant une dimension gourmande

Dégustation **Gratuite** en Magasin

39,95 ϵ la Bouteille 70 cl. Tél. **03 83 49 31 33** www.piersees.com

Marbache

Foot : le club cherche des joueurs

Le club de football de Marbache, jumelé avec les communes de Belleville et Dieulouard, a réuni ses sympathisants afin de procéder à son assemblée générale.

Le président, Stéphane Racadot, a tout d'abord tenu à remercier le public venu en nombre, les dirigeants, les sponsors mais aussi les municipalités de Marbache, Belleville et Dieulouard, pour leurs subventions, prêts de salles sportives pour la période hivernale et mise à disposition des salles des fêtes pour l'organisation de manifestations.

Tout au long de la saison de nombreux événements ont étés programmés : loto,

tournois, repas.

Comme toujours la bonne organisation a été valorisée grâce à l'aide de bénévoles sérieux et la participation des parents et amis.

Il persiste un bémol face au manque de bénévoles volontaires.

Et les responsables ont lancé un appel pour encadrer une centaine de jeu-

Le club recherche des joueurs pour la nouvelle saison (catégories U6-U7 16, U10-U11 15, U13 17, U8-U9 13, seniors 20).

Hier après-midi, a eu lieu un tournoi des catégories U6-U7-U8-U9 à Marbache.

Le prochain rendez-vous se déroulera le dimanche 28 juin avec, au programme



■ Un public très attentif aux remarques des responsables.

de cette journée offerte par le club, de la détente, avec, le matin une séance d'acrobranche à l'Avant-Garde à Pompey, suivie d'un repas champetre au château à Marbache.